

ESPAÑA

AIS-ESPAÑA
Dirección AFTN: LEANZXTA
Teléfono: +34 913 213 363
E-mail: ais@enaire.es
Web: www.enaire.es

ENAIRE
DIVISIÓN DE INFORMACIÓN AERONÁUTICA
Avda. Aragón, 330. EDIFICIO 2
P.E. Las Mercedes - 28022 MADRID

AIP-ESPAÑA

SUP 53/23
20-APR-23

AD

CANCELAR: SUP 29/22.

CANCEL: SUP 29/22.

SUP 53/23

20APR23/23MAR24EST

SUP 53/23

20APR23/23MAR24EST

NOTA: SUP EST, sólo se cancelará por NOTAM, SUP o enmienda al AIP.

NOTE: EST SUP will only be cancelled by NOTAM, SUP or AIP amendment.

CIUDAD REAL AD (LERL).- Modificación del horario de operación del aeródromo en uso público.

CIUDAD REAL AD (LERL).- Modification to operational hours for public use of the aerodrome.

Hasta el 23 de marzo de 2024 estimado, se modifica el horario de operación del aeródromo en uso público de la siguiente forma:

Until 23 March 2024 (estimated), the operational hours for public use of the aerodrome will be modified as follows:

- V (1): MON-FRI: 0800-1300 PS 1.5 HR de ampliación bajo petición;
SAT Y SUN: a demanda (uso público).
I (1): MON-FRI: 0900-1400 PS 1.5 HR de ampliación bajo petición;
SAT Y SUN: a demanda (uso público).

- V (1): MON-FRI: 0800-1300 PS 1.5 HR of extension on request;
SAT AND SUN: on demand (public use).
I (1): MON-FRI: 0900-1400 PS 1.5 HR of extension on request;
SAT AND SUN: on demand (public use).

(1) Observaciones:

(1) Remarks:

Se podrá abrir el aeropuerto en uso público fuera de este horario mediante solicitud remitida por parte de la compañía aérea a la Oficina de operaciones del aeropuerto, con 72HR de antelación. Será necesaria confirmación por parte de la Oficina de Operaciones para que la apertura sea efectiva.

It is possible to open the airport for public use outside these hours by means of a request sent by the air carrier to the Operations Office of the airport, 72HR in advance. Confirmation by the Operations Office shall be required for the opening to be effective.

Para otros horarios de operación, previa petición, consultar NOTAM en vigor. El NOTAM se publicará con una antelación mínima de 24HR. Excepcionalmente, en casos de urgencia o situación imprevista, se podrá publicar NOTAM hasta 6HR antes de la activación de uso público.

For other operational hours, subject to request, consult NOTAM in force. The NOTAM will be published with a minimum advance notice of 24HR. Excepcionally, in cases of emergencies or unforeseen situations, the NOTAM may be published up to 6HR before the activation for public use.

INTENCIÓNADAMENTE EN BLANCO
INTENTIONALLY BLANK